

ENUNȚUL DIN PERSPECTIVA COMUNICĂRII

Angela LANGA, Eugenia DODON

Universitatea de Stat din Moldova

În articol este abordat enunțul ca element fundamental într-o comunicare, pentru a-l familiariza pe receptor cu cele exprimate în diverse circumstanțe. Sunt relevate viziunile cercetătorilor privind clasificarea propozițiilor după sensul și scopul comunicării, care deocamdată mai diferă de la un autor la altul. Este argumentată corelația dintre structura enunțului și conținutul lui, cu exemple selectate din patru romane călinesciene. Între scopul pe care îl urmărește vorbitorul și structura sintactică ce o preferă spre a-l reda în mod eficient există o legătură indisolubilă. De asemenea, sunt evidențiate particularitățile lexico-gramaticale, semantice și funcționale ale diverselor tipuri de propoziții/enunțuri. Este vorba despre modurile și timpurile verbale, despre elementele lexicale specifice, topică, intonație, repetări etc.

Cuvinte-cheie: enunț, comunicare, interlocutor, vorbitor, elipsă, topică, structură sintactică, sensul și scopul comunicării, propoziții enunțiative afective/neafective, propoziții interogative directe totale, parțiale, propoziții interogative indirecte.

LOOKING AT UTTERANCE FROM COMMUNICATION PERSPECTIVE

This article is tackling the utterance as fundamental element in a discourse, in order to familiarize the receptor with the content of what is expressed in many circumstances. The views of linguists are presented in regard to sentences classification according to their meaning and aim of communication, which, yet, differ from author to author. The relation between the utterance and its content is reasoned with examples collected from four novels by Calinescu. There is an indispensable link between the goal of the speaker and syntactical structure of the utterance that he/she prefers to use. Lexical and grammatical, semantic and functional peculiarities of different types of utterances are also highlighted. It is about verb moods and tenses, specific lexical elements, topical elements, intonation, repetitions etc.

Keywords: utterance, communication, interlocutor, speaker, ellipses, syntactic structure, meaning and goal of communication, effective communication utterances/ non affective, direct total, partial interrogative sentences, indirect interrogative sentences.

E cunoscut faptul că în procesul comunicării vorbitorul poate realiza multiple scopuri: să relateze ceva; să solicite o informație pe care nu o deține; să redea stări, atitudini, reacții, fără a le direcționa spre un interlocutor concret; să dea cuiva un sfat; să adreseze o rugămintă, un ordin, o replică. Emițătorul este în drept să apeleze la orice tip de propoziție, pentru a-și expune mesajul. Firește, contează și „atitudinea vorbitorului față de cele exprimate, raportul acestuia cu interlocutorul (interlocutorii) săi” [9, p.63].

În literatura de specialitate atestăm diverse clasificări ale propozițiilor după sensul și scopul comunicării. În general, în manualele școlare și în gramaticile pentru începători se disting propoziții enunțiative, interogative și exclamative. O viziune consacrată, originală prin interpretare și prin forța persuasivă a argumentării, este cea promovată de către M.Avram, care susține că „orice propoziție poate fi calificată – și clasificată – din următoarele puncte de vedere: după scopul comunicării, după afectivitate și după conținutul exprimat, corelat cu modalitatea sau felul cum privește vorbitorul acțiunea” [1, p.305].

În corespundere cu scopul comunicării, se deosebesc propoziții enunțiative și interogative. Aceeași opinie o împărtășesc lingviștii M.Em. Goian și C.Mitrea. Oricare dintre cele două tipuri, în funcție de modul verbului-predicat, poate fi propriu-zisă, optativă, potențială și dubitativă. M.Em. Goian identifică unele mijloace lexicale de exprimare a îndoielii (în cazul propozițiilor dubitative): verbe ce arată incertitudinea, suspiciunea, nehotărârea (*a se îndoii, a presupune, a bănuși* etc.); adverbe și locuțiuni adverbiale (*doar, poate, parcă, pesemne, nu cumva* ș.a.). În opinia autoarei, propozițiile exclamative nu diferă totalmente de cele enunțiative și interogative. Deci, propoziții de genul: *Cât ești de nedrept!* (SN, p.44) sunt exclamative enunțiative, iar structuri ca: *- Nu mai este viu, domnule, s-a isprăvit!* / *- Cum nu mai este viu?!* (CN, p.39) sunt exclamative interogative. Acestea din urmă „sunt întrebări care nu așteaptă un răspuns, dar exprimă, de obicei, dezacordul, dezaprobarea, indignarea vorbitorului” [5, p.33].

În mai multe cercetări se precizează că „exclamative pot fi celelalte tipuri de propoziții, inclusiv enunțiative” [9, p.65]. Propozițiile enunțiative și interogative „devin exclamative când, la acțiunea reală pe care o exprimă, se adaugă și participarea afectivă a vorbitorului (bucurie, revoltă, entuziasm, tristețe etc.)” [10, p.20]. În cadrul acestor două grupuri există și propoziții *afective* sau *exclamative* și *neafective* sau *neexclamative*.

Astfel, se evidențiază propoziții enunțiative și interogative afective (cele care exprimă un anumit conținut, dar și admirația, regretul, surprinderea, nemulțumirea), propoziții enunțiative și interogative neafective (cele care nu dezvăluie starea de spirit, atitudinea vorbitorului, fiind neutre sub aspectul afectivității). Când privește cele enunțate și părerea vorbitorului, se recunosc propoziții *reale, optative, potențiale, dubitative și imperative*.

Datorită propozițiilor interogative *reale*, se pot formula întrebări ce se referă la o acțiune veridică:

– *De ce nu te înscrii la Conservator?* (SN, p.357)

Propozițiile interogative *optative* au verbul-predicat la modul optativ:

– *Ce-ai zice dacă aș concerta puțin?* (EO, p.450)

Interogativele *potențiale* conțin o întrebare despre o acțiune posibilă ce depinde de o condiție, predicatul fiind exprimat printr-un verb la modul condițional-optativ:

– *M-ai iubi cu adevărat, când m-ai cunoaște mai bine?* (CN, p.85)

Interogativele *dubitative* se construiesc, de regulă, cu un verb la modul conjunctiv sau la indicativ, timpul viitor și redau o nesiguranță, o bănuială, o ezitare etc.:

– *Asta cine-o fi?* (CN, p.99)

Cu referire la clasificarea propozițiilor după scopul comunicării, C.Dimitriu menționează că împărțirea acestora în clase este mai mult convențională, iar clasele constituite se caracterizează printr-o stabilitate relativă. Autorul deosebește patru tipuri de propoziții: enunțiative (cele care trimit la judecări), imperative (cele care scot în vileag voința vorbitorului), interogative (cele care cer informații) și retorice (cele care indică absența unei informații ce nu așteaptă clarificarea) [4, p.935-937].

C.Dimitriu face distincție între propozițiile interogative directe, care pot fi totale și parțiale, și propozițiile interogative indirecte. Dacă primele se adresează nemijlocit interlocutorului, de la care se solicită un răspuns, atunci cele indirecte, pur și simplu, semnaleză un gol în cunoaștere, lipsa unei informații, fără a avea un răspuns. S-ar părea că interogativele indirecte coincid cu cele enunțiative, având scopul de a relata ceva. De fapt, se confirmă că pentru enunțiative și interogative directe e comună numai intonația descendentă, în rest interogativele indirecte constituie expresia unei lipse de informație. Anume semantica termenului mijlocitor (care poate fi un verb de informare sau de declarație: *a (se) întreba, a chestiona, a (se) afla, a (se) ști* sau un substantiv: *întrebare, chestiune, problemă* etc.) permite a include aceste propoziții în clasa interogativelor, primind însă determinativul de „indirecte”. Termenul „indirect” conturează, într-o măsură oarecare, tipul acestor interogative: ele sunt generate de o nedumerire, de incertitudine și, chiar dacă nu solicită un răspuns în mod direct, denotă o situație în care este posibil și un interlocutor. Deși vorbitorul nu dorește să obțină un răspuns, acesta poate apărea [4, p.949-952]:

– *Eu nu pricep cine ți-a dat duminică voie să vii în spital.* (EO, p.196)

O particularitate a interogativelor indirecte este faptul că ele pot fi transformate în propoziții interogative directe, fără a denatura intenția comunicativă a vorbitorului. Interogativa indirectă, în exemplul anterior, are ca echivalent o interogativă directă *Cine ți-a dat duminică voie să intri în spital?* Observăm că modificările nu sunt radicale: eliminăm termenul intermediar (*a pricepe*) și obținem o propoziție interogativă directă ce solicită un răspuns.

Gramatica Academiei propune o clasificare a enunțurilor după scopul comunicării, fiind raportată direct la ceea ce vorbitorul dorește să obțină prin intermediul gândului formulat. Se observă o legătură între dorința vorbitorului de a exprima un mesaj și structura sintactică a enunțului: „În mod prototipic, aserțiunile se corelează cu sintaxa asertivă/enunțiativă; întrebările, cu sintaxa interogativă; directivele, cu sintaxa imperativă; expresivele, cu sintaxa exclamativă...” [6, p.25].

Astfel, în funcție de scopul urmărit într-o comunicare, se disting: structuri enunțiative, interogative, imperative și exclamative. Termenul „structură”, în comparație cu enunțul/propoziția ce se află în gramaticile tradiționale, este evident în analiza enunțurilor. Enunțurile asertive redau o judecată a vorbitorului, ele pot include o mărturisire, o constatare, o descriere obiectivă sau subiectivă, un avertisment – toate fiind orientate spre interlocutor. Enunțurile imperative conțin o indicație, o instrucțiune, un ordin, de asemenea, îndreptate spre interlocutor, pentru a-l determina să acționeze într-un mod voit de locutor. Enunțurile imperative cu formă negativă funcționează ca interdicții, cele exclamative exprimă un conținut profund afectiv. Stările afective pe care le redau sunt variate:

- admirație: *E superb, o piesă rară!* (BI, p.509)
- nemulțumire: *Dacă asta se poate numi viață!* (SN, p.133)
- reproș: *Cât ești de nedrept!* (SN, p.44)

Enunțurile interogative sunt „structuri sintactice (propoziții sau fraze), specializate pentru a formula întrebări” [6, p.31]. Se deosebesc interogative totale, parțiale și alternative. Interogativele totale presupun un răspuns de tipul *da/nu* ce ar dezvălui acordul sau dezacordul vorbitorului. Semnalăm și un alt fapt: dacă răspunsul este negativ, el devine insuficient în plan comunicativ, fiind necesare unele precizări suplimentare, pentru a înțelege corect motivele dezacordului, iar acesta nu trebuie să pară prea categoric, căci ar declanșa un conflict între interlocutori:

- *Cum se poate? Ți i-au furat țișanii când erau mici?*
- *Nu, mi i-a răpit fatalitatea. Pe unul l-am pierdut adineauri, la ora opt.* (BI, p.639)

Interogativele parțiale se identifică ușor după prezența pronomului sau a adjectivelor pronominale interogative: *cine?, ce?, care?, cât?*, a adverbilor interogative: *unde?, când?, cum?, cât?*. Totuși, ele ar putea fi confundate, prin neraportarea lor la context, cu interogativele retorice. În acest caz, elementele interogative nu mai au funcția de a orienta interlocutorul spre domeniul în care urmează a fi căutat răspunsul:

- *Cine te împiedică să intri la Conservator?* (SN, p.317)

Acest enunț poate fi interpretat sub două aspecte: vorbitorul cere interlocutorului să-i comunice numele unei anumite persoane, care realizează acțiunea dată sau el are intenția de a-și contrazice interlocutorul, de a-și demonstra dezacordul în legătură cu replica anterioară. În conformitate cu cel dintâi, e o propoziție interogativă parțială; potrivit celui de-al doilea, o interogație retorică, unde cuvântul interogativ se desemnatează. În această situație ambiguă, doar contextul ne ajută să identificăm corect unitatea sintactică respectivă.

Interogativele alternative se caracterizează prin reflectarea unor opțiuni posibile. Sunt propoziții coordonate disjunctive, uneori însă pot fi coordonate disjunctive și două părți de propoziție. Coordonarea poate fi „realizată la nivelul propoziției, între două / mai multe cuvinte care ocupă aceeași poziție sintactică sau la nivelul frazei, între două / mai multe propoziții care ocupă aceeași poziție sintactică” [6, p.35]. Există coordonate simetrice, predicatelor lor reprezentate de același verb, o dată la forma pozitivă, altă dată la forma negativă:

- *Putem sau nu putem apuca alte vremuri?* (SN, p.318)

De asemenea, pot apărea ca alternative părți omogene de propoziție:

- *Ce preferați: teatrul sau cinematograful?* (CN, p.72)

Diversitatea situațiilor de întrebare a întrebărilor impune neapărat și o serie de mecanisme sintactico-semantice din cadrul enunțurilor interogative. În multe cazuri, aceste enunțuri interogative nici nu pot fi considerate întrebări propriu-zise, ele aflându-se în corelație cu diferite intenții comunicative ale locutorului, generate atât de procese psihologice profunde, cât și de tendințe pragmatice.

Există o anumită conexiune între structura enunțului și conținutul lui: propozițiile se împart în analizabile și neanalizabile. Cele dintâi au o nuanță de afectivitate, indică relațiile apropiate dintre interlocutori. Ele sunt proprii, îndeosebi, limbajului familiar: vorbitorul are mai multe opțiuni, nu-l interesează aspectul sintactic al ideii emise, ci e preocupat de gândul de a transmite mesajul ca atare. Propozițiile neanalizabile de tipul: – *Uite și Universitatea.* / – *Da?* (SN, p.272) sau *Eu am cumpărat-o de la un cunoscut.* / – *De la cine?* (SN, p.198) au o frecvență redusă în limba literară, „un mod de exprimare rudimentar, de care nu trebuie să se abuzeze. Folosirea exclusivă sau preponderentă a unor asemenea propoziții într-un dialog poate fi considerată un semn de nepolitețe sau chiar de ostilitate” [1, p.316].

M.Avram trece în revistă principalele elemente ce pot constitui propoziții neanalizabile:

- adverbele de afirmație și de negație – „da”, „nu” (combinațiile „ba da”, „ba nu”):
 - *Ai frați, nu-i așa? constată el afectuos.*
 - *Da!* (CN, p.83)
- interjecțiile, atunci când nu sunt integrate în propoziție:
 - *Respiră adânc! [...] Tușește adânc! [...] Oprește respirația! Bine.*
 - *Ei? întrebă Ioanide.* (SN, p.483)
- vocativele:
 - *Doamna Policrat? se miră Jim, devenit prin instinct șiret și galant, sunt uimit!* (CN, p.133)

Așadar, propozițiile neanalizabile se limitează la părți de vorbire neflexibile și la forme de vocativ. Absența unei organizări sintactice a acestui tip de propoziții determină imposibilitatea de a opera unele clasificări în cadrul lor.

Propozițiile cu structură analizabilă pot fi *simple* și *dezvoltate*. Cele simple includ numai părți principale de propoziție (nu e neapărat să le conțină pe ambele): *Eu sunt Otilia* (EO, p.17), dar cele dezvoltate au și părți

secundare de propoziție (atribute sau complemente): *Aici e izvorul* (BI, p.80). Atât propozițiile simple, cât și cele dezvoltate se folosesc mai cu seamă în vorbirea directă și, desigur, cele mai multe întrebări se încadrează în categoria acestora. O trăsătură a lor, atestată în puține gramatici, este prezența adresării ca marcă a vorbirii directe (substantive în vocativ, interjecții):

(1) – *Ce vă priviți așa, frate?* (CN, p.35)

(2) – *Ce ziceți, mă?* (CN, p.74)

Cuvintele de adresare accentuează relațiile apropiate dintre interlocutori și caracterul spontan, nepremeditat al întrebării. În enunțul (1) utilizarea substantivului în vocativ *frate*, fiind desemantizat, are o pronunțată semnificație pragmatică. O asemenea formulare indică atitudinea grijulie a vorbitorului de a preveni o eventuală supărare a interlocutorului, ce ar califica intervenția respectivă ca o ofensă, îl predispozează să accepte replica drept o atenționare, chiar ca pe un sfat, venit din partea unei persoane apropiate. În exemplul (2) interjecția *mă*, cu rol de adresare, are o funcție fatică, vorbitorul solicitând părerea interlocutorilor. Însuși gestul politicos de a-i consulta ar trebui să-i stimuleze pe participanții a conlucra la acest act comunicativ. Specifică oralității, ea asigură o implicare mai dinamică a celor cărora le este adresată, relevând relații apropiate între persoane cu statut egal, de aceea nuanța ofensatoare a lexemului *mă* este exclusă: nu va avea o influență nefavorabilă asupra interlocutorului.

De o frecvență mai mare se bucură propozițiile dezvoltate, deoarece, spre deosebire de propozițiile simple, ce permit doar prezentarea unor constatări, primele admit expunerea unor idei ample, argumentate. În unele situații însă, structurile complexe nu-și găsesc justificare: fie că interlocutorii se înțeleg să comunice cât mai succint, fie că situația e de așa natură că nu necesită a se recurge la ele (în cazul anchetelor, al chestionarelor cu răspuns laconic etc.).

După numărul părților principale de propoziție incluse, structurile analizabile sunt bimembre (când atestăm și subiect, și predicat, fiind exprimate sau nu: *Timpul trece / și rectifică totul*) (BI, p.695) și monomembre (când avem doar subiect sau numai predicat). Examineate prin prisma corelației dintre conținutul comunicării și structura sintactică, propozițiile monomembre sunt foarte rar întâlnite în romanele călănesciene. Acestea dispun de valențe expresive: de a descrie, de a numi, de a evoca sau de a califica un obiect, ceea ce nu-și găsește aplicabilitate în comunicarea interpersonală, și anume: în dialog, bazat pe cuplul adiacent *întrebare – răspuns*.

În general, se delimitează două categorii de monomembre: *nominative* și *impersonale*. Statutul de structură independentă a propoziției nominative este determinat de faptul că aceasta realizează un act comunicativ, exprimă o idee despre un obiect, un fenomen.

Astfel, propozițiile ce urmează se încadrează în clasa monomembrelor nominative:

– *Ne întoarcem la păgânitare, la cultul frumuseții terestre! Nimfă!*

– *Înger! rectifică Babighian.* (SN, p.362)

Enunțul – *Înger!* conține o apreciere a celor relatate din partea vorbitorului.

Propozițiile monomembre impersonale sunt cele constituite dintr-un verb impersonal, care prin conținutul lui nu admite prezența unui substantiv în calitate de subiect gramatical sau logic:

Se vede, iubi Ioanide! (SN, p.105)

În funcție de componentele unei construcții gramatical-explicite, propozițiile analizabile pot fi *complete* (comportă o autonomie semantică și sintactică) și *incomplete* (fragmentare sau eliptice, sunt generate de tendința vorbitorilor de a obține multe informații într-un timp foarte scurt, se folosesc mai ales în dialog, pentru a evita repetările inutile).

Fenomenul elipsei este sesizat ca absență a unor părți principale sau secundare, lesne subînțelese din context. Analizate astfel, propozițiile:

(1) – *Cunoașteți scrisul?*

– *E al meu.* (BI, p.302)

(2) – *Ce cauți pe aici, stimate coleg? îl întrebă.*

– *Pe dumneata!* (BI, p.48)

(3) *Domnule, cineva mi-a dat să vă dau scrisoarea asta.*

– *Cine?*

– *Nu știu, a plecat.* (BI, p.170)

sunt considerate bimembre eliptice. În exemplul (1) este omis subiectul, în cel de-al doilea lipsesc ambele părți principale, dar ele se desprind din context. În exemplul (3) formularea integrală a propoziției (*Cine v-a*

dat scrisoarea?) nu este necesară, fiindcă ar imprima dialogului o nuanță oficială. Într-o conversație cotidiană, structurile eliptice sunt condiționate de spontaneitate, de nerăbdare, de impulsivitate.

În Gramatica Academiei se accentuează rolul unor procedee sintactico-semantice cu care se asociază frecvent enunțurile interogative: elipsa, scindarea, izolarea [6, p.36-37]. Cercetătoarea S.Teiuș relevă așa-numitele *emisii incomplete* ce au o asemenea structură numai la nivel sintactic, deoarece la cel semantic se completează în context. Sunt acceptate ca expresii ale unor manifestări subiective ale vorbitorului. „Caracterul complet sau suficient al enunțului, afirmă S.Teiuș, trebuie înțeles în raport cu vorbitorul și situația dată” [12, p.110]. Astfel, la analiza propozițiilor incomplete, a discursului continuu, a izolărilor, a elipsei trebuie să se țină cont de factorul subiectiv, căci ele actualizează starea afectivă a vorbitorului. Tot aici se include și repetiția, un procedeu sintactic și stilistic, destul de frecvent în comunicarea axată pe dialog [12, p.110-111].

Izolarea „este rezultatul unor procese psihice reflectate în discurs: ezitare, autocorectare, completare etc.” [6, p.37]. Comunicarea orală dispune de astfel de mijloace, ca intonația, pauzele sugestive, accentul, prin care vorbitorul scoate în relief o secvență a propoziției emise, concentrează atenția interlocutorului asupra aceluia segment al enunțului oral ce conține ideea principală sau întârzie în continuarea gândului, pentru a avea timp să observe reacția interlocutorului. În limbajul scris, aceste fenomene se redau prin structuri sintactice fragmentare, caracterizate prin întreruperea și apoi prin reluarea lor:

– *Dumneata ești măritată? Cine este soțul? Dumnealui?* (SN, p.201)

Întrebarea inițială *Dumneata ești măritată?* este totală, dar răspunsul ce ar fi confirmat sau ar fi contrazis presupunând că cel care a adresat-o nu ar fi fost unul deplin, pe măsura așteptărilor. Vorbitorul, printr-o analogie, prin stabilirea unor legături logice, își răspunde sieși. Răspunsul obținut în mintea lui a suscitat o altă întrebare: *Cine este soțul?*, la care, de asemenea, se intuiește răspunsul adecvat. Persoana descoperă, astfel, un fapt autentic, parcurge unele etape: necunoașterea se transformă într-o cunoaștere parțială, iar aceasta, la rândul ei, în certitudine.

În afară de aspectul formal, enunțurile au o serie de particularități semantice și funcționale care ambiguizează, de multe ori, încadrarea unei propoziții într-o anumită categorie. Este vorba, în primul rând, de mijloacele lexicale și gramaticale selectate pentru exprimarea variatelor forme de sens. Printre acestea se numără modurile și timpurile verbale, elementele lexicale specifice, topica, intonația etc. Datorită acestor procedee ce se află la dispoziția vorbitorului, enunțul reflectă întocmai intențiile lui comunicative. În momentul structurării mesajului, își actualizează atitudinea față de cele ce urmează a fi spuse. În acest scop, el apelează la modalități de divizare a enunțului.

Cercetătoarea I.Hîncu distinge trei tipuri de mijloace formale ce servesc la segmentarea comunicativă a enunțului: sintactice (ordinea cuvintelor, repetările); fonetice (intonația: accentul logic, pauza); lexicale (determinativele, inclusiv articolele, adverbele de accentuare *chiar, tocmai*, cele de restricție *doar, numai*) etc. [8, p.22].

Un element important în formularea enunțului îl constituie topica, adică ordinea cuvintelor. Limba română are o topică relativ liberă, predominantă fiind totuși ordinea: subiect – predicat – complement. În comunicarea orală există o puternică tendință de folosire a construcțiilor cu verbul în poziție inițială, ceea ce o demonstrează și enunțurile interogative:

(1) – *Cunoașteți pe copiii mei?* (BI, p.88)

(2) – *Ați reflectat la cererea mea?* (SN, p.374)

Acest fenomen se explică prin caracterul direct, spontan al întrebării, adresatul concentrându-se asupra acțiunii propriu-zise care-l preocupă, dorind să obțină un răspuns prompt.

În alte situații, schimbarea de topică comportă o funcție stilistică, marcând atitudinea afectivă față de cele comunicate. Este vorba de topică subiectivă ce nu respectă regulile sintactice, ci se subordonează scopurilor comunicativ-pragmatice ale vorbitorului. De obicei, ponderea unui termen este pusă în evidență prin plasarea lui la începutul propoziției, ceea ce înseamnă că cuvintele se succed în corespundere cu scopul pe care îl are vorbitorul. Acest aspect a fost relevat de I.Hîncu, care menționează că topica cuvintelor „îndeplinește și o funcție de ierarhizare a componentelor enunțului în raport cu importanța lor comunicativă” [8, p.24]. Un gând analog despre fenomenul topicii îl găsim și la V.Guțu-Romalo: „Topica indică o ierarhie afectivă sau emfatică a termenilor” [7, p.46].

De exemplu, în enunțul *Dar tânărul cine este, vreo rudă?* (EO, p.468), observăm deplasarea pronumelui interogativ *cine?* care, de regulă, în structura propoziției interogative se află pe locul întâi. Interesul vorbitorului

îl constituie „tânărul” necunoscut, despre care vrea să afle cine este, de aceea substantivul respectiv precedă pronumele interogativ. În exemplul *Dar buturuga asta la ce-o mai ții?* (CN, p.28), lexemul evidențiat e pe prima poziție, iar elementul interogativ *la ce* nu mai apare la începutul propoziției interogative.

Repetările constituie un procedeu sintactic și stilistic și servesc la segmentarea comunicativă a enunțului. Reluând o secvență, vorbitorul o accentuează, atrăgând atenția interlocutorului asupra conținutului acesteia:

– *Ce lovitură joasă, domnule, unde vezi dumneata lovitură joasă?! (CN, p.175)*

Intonația este un mijloc fonetic, suprasedgmental, ce are o valoare indiscutabilă în exprimarea aspectului emotiv al vorbirii. Inflexiunile vocii lasă să se întrevadă sentimentele încercate de vorbitor, atitudinea lui față de faptul enunțat. În funcție de intonație, putem determina tipul unei propoziții. Chiar și atunci când nu deslușim bine cuvintele, ne dăm seama că cel care vorbește afirmă ceva, întreabă sau dă un ordin. Intonația, în accepția unor autori, este criteriul ce se află la baza clasificării propozițiilor după sensul și scopul comunicării, anume ea actualizează înțelesul pe care vorbitorul îl atribuie unei structuri sintactice: „Ea contribuie la exprimarea mai accentuată și mai plastică a mesajului”, subliniind, totodată, „atitudinea subiectivă și cea afectivă a vorbitorului” [11, p.78]. În limbajul scris intonația unităților comunicative este redată cu ajutorul semnelor de punctuație – virgula, linia de pauză, semnul întrebării, semnul exclamativ:

– *Ai putea să-ți iei de la lucru acasă, ai găsi ceva să copiezi.*

– *Eu? Să co-pi-ez? Eu, ofițer din armata română? (BI, p.101)*

Observăm că ortografierea neobișnuită a verbului are rolul de a suplini în scris valoarea pe care informația o realizează în comunicarea orală. Ortografiat astfel, cuvântul *co-pi-ez* sugerează starea psihologică a vorbitorului, revolta, indignarea ce a generat această structură.

Dintre mijloacele lexicale ce participă la conturarea semantică a enunțului putem menționa adverbele de accentuare (*chiar, tocmai*) și cele de restricție (*doar, numai*), a căror valoare vom încerca să o sesizăm din următoarele exemple:

– *Ei – zise acră de nemăritare una – tocmai pe asta ai găsit-o? Pe oficioasa asta? (CN, p.71)*

Adverbul *tocmai*, întrebuințat în acest context, amplifică ideea de dezacord redat de locutor. Acesta concentrează atenția asupra alegerii neadecvate făcute de interlocutor, scoțând în evidență reproșul. Materializând un act de vorbire spontan, enunțul îmbracă într-o formă expresivă ideea formulată de vorbitor, sugerând, în primul rând, atitudinea dezaprobatoare a acestuia față de fapta interlocutorului său:

– *Jim – întreabă ea încă o dată cu glas pierit, strângând pe tânăr de braț – e chiar adevărat? (CN, p.133)*

Același rol de accentuare îl are și adverbul *chiar*. În acest context, el concretizează intenția vorbitorului de a obține certitudinea unui fapt, dezvăluie emoțiile lui, mirarea ce i le-a provocat un lucru despre care a aflat pe neașteptate, deși îl dorea.

Propozițiile interogative parțiale se construiesc cu ajutorul adverbilor interogative *unde?, când?, cum?, cât?*, al pronomelor interogative *cine?, ce?, care?, cât?* și al adjectivelor pronominale interogative.

Rezumând cele expuse *supra*, constatăm că între scopul urmărit de un vorbitor în procesul de comunicare și structura sintactică pe care o preferă, pentru a-l exprima cât mai eficient, există o legătură indisolubilă. Dependența structurii sintactice a enunțului de intenția comunicativă a vorbitorului este explicabilă, deoarece omul, prin excelență, o ființă creatoare, e mereu în căutare de strategii adecvate, pentru a-și realiza obiectivele: „Vorbitorul creează limba în mod continuu și o modifică întotdeauna, într-o oarecare măsură, datorită unui simplu motiv neesențial că o realizează în vorbire în circumstanțe particulare” [3, p.137]. Diversitatea enunțurilor interogative se argumentează prin utilizarea lor în contexte diferite, în care sunt subordonate celor mai variate semnificații comunicative: enunțarea unui fapt, solicitarea de informații, exteriorizarea unor emoții, atitudini, formularea unor rugăminți, reproșuri, ordine etc. Din conținutul exprimat derivă structura sintactică aleasă. Aceasta trebuie să corespundă contextului, întrucât „stratul referențial al enunțului are drept suport denotativ structura situației desemnate..., indică participanții la un eveniment și relația stabilită între ei” [2, p.32].

Neîndoielnic, la structurarea sintactică a unui enunț contribuie și factorul psihologic ce determină caracterul emoțional/rațional al comunicării. Conținutul subiectului condiționează predominarea aspectului emoțional sau al celui rațional. Astfel, în discuții cu subiecte de genul: dragostea, prietenia, familia, evenimente de răsunet etc. va prevala emoția, pe când într-o conversație pe teme sociale, politice, economice, administrative – raționamentul.

Un rol important în alegerea tipului de enunț pentru dezvăluirea unui conținut îl are forma orală sau scrisă, în care se produce comunicarea, fiecare posedând anumite particularități. Dacă comunicarea scrisă impune

unele rigori de ordin gramatical, atunci cea orală este avantajată de limbajul nonverbal și paraverbal (gesturi, mimică, intonație, accent). Acestea, substituind o parte din informația comunicată, fac să sporească frecvența propozițiilor simple, monomembre sau bimembre, a propozițiilor neanalizabile, fragmentare. Dimpotrivă, în comunicarea scrisă se face uz de propoziții dezvoltate, complexe. Enunțurile neanalizabile se atestă cu precădere în dialog, ceea ce este o modalitate de expunere proprie a operelor epice. Deci, fiecare vorbitor are posibilitatea să aleagă tipul de propoziție prin care e apt să-și comunice gândurile, sentimentele, cu condiția ca structura sintactică acceptabilă să corespundă contextului și să nu devieze de la principiul politeții, fapt indispensabil într-o comunicare interpersonală eficientă.

Bibliografie:

1. AVRAM, M. *Gramatica pentru toți*. București: Humanitas, 1997.
2. BĂRBUȚĂ, I. Modelele semantico-sintactice ale enunțurilor în limba română. În: *Buletinul Institutului de Lingvistică*, (Chișinău), 2004, anul II, nr.2, p.32-38.
3. COȘERIU, E. *Lingvistica din perspectivă spațială și antropologică*. Chișinău: Știința, 1994.
4. DIMITRIU, C. *Tratat de gramatică a Limbii Române*. Vol. 2. *Sintaxa*. Iași: Institutul European, 2002.
5. GOIAN, M.Em. *Limba română. Probleme de sintaxă*. Ediția a II-a, revăzută și îmbunătățită. București: Recif, 1995.
6. *Gramatica limbii române*. Vol. II. *Enunțul*. București: Editura Academiei Române, 2008.
7. GUȚU-ROMALO, V. *Sintaxa limbii române. Probleme și interpretări*. București: Editura Didactică și Pedagogică, 1973.
8. HÎNCU, I. Exprimarea segmentării comunicative a enunțului prin mijloace sintactice. În: *Buletinul Institutului de Lingvistică* (Chișinău), 2005, anul III, nr.3, p.22-30.
9. *Limba moldovenească literară contemporană. Sintaxa* / Sub red. prof. A.Ciobanu. Chișinău: Lumina, 1987.
10. MITREA, C. *Sintaxa limbii române. Manual preparator pentru concursul de admitere în licee și facultăți*. Galați: Porto – Franco, 1996.
11. PALII, Al. *Cultura comunicării*. Ediția a V-a, revăzută și completată. Chișinău: Epigraf, 2008.
12. TEIUȘ, S. Delimitarea enunțurilor în graiurile dacoromâne. În: *Cercetări de lingvistică* (Cluj), 1971, anul XVI, nr.1, p.109-120.

Izvoare folosite și abrevierile lor

- | | |
|---|-------|
| 1. Călinescu G. <i>Bietul Ioanide</i> . București: Cartea Românească, 1971 | – BI. |
| 2. Călinescu G. <i>Cartea Nunții</i> . București: Minerva, 1982 | – CN. |
| 3. Călinescu G. <i>Enigma Otiliei</i> . București: Litera Internațional, 2003 | – EO. |
| 4. Călinescu G. <i>Scrinul Negru</i> . Iași: Lumina, 1996 | – SN. |

Prezentat la 06.07.2015